

ANNO XXXVI - N. 2
Esce il 15 e 30 di ogni mese
PORTOFERRAIO 30 GENNAIO 1984

Redazione: Via E. Bechi, 12 - Tel. 917388 - C.G.P. n. 13047576 intestato a Leonida Foresi
Abbonamenti: Annuo L. 15.000 - Estero L. 21.000 - Semestrale L. 8.000 - Spedizione in abbonamento
Postale gruppo 2 - Per la pubblicità (Isola d'Elba e Toscana escluse) rivolgersi all'Ufficio Pubblicità
- E. BAGNINI - - Via Gioacchino Rossini, 3 - Milano - Tel. 700.333 Cas. Post. n. 1501 - Una copia L. 400

Decor Point

PROGETTA E REALIZZA
ARREDAMENTI SU MISURA

Via Di Vittorio, 36 - Tel. (0587) 730570 - PONSACCO

Echi del Convegno Sindacale sul Turismo Comprensoriale

Nei numeri scorsi abbiamo parlato di alcuni interventi registrati nel Convegno Sindacale sul Turismo comprensoriale tenuto all'Hotel Désirée di Spartaia nei giorni 10 e 11 dicembre u.s.. I lettori si saranno resi conto che si è trattato di un convegno importante nel quale per la prima volta i problemi del turismo elbano sono stati esaminati in una prospettiva più ampia, in un contesto diverso da quello consueto, concatenato a tutto il comprensorio della Val di Cornia. La visione globale dei problemi ai quali è interessata tutta la fascia costiera che va da S. Vincenzo a Follonica e che comprende tutte le isole dell'Arcipelago, è stata tracciata nella relazione introduttiva da Giuliano Tagliaferri, della Segreteria Sindacale unitaria, il quale, dopo un ampio preambolo sui problemi di carattere generale e sulla critica alla Legge Quadro sul Turismo col linguaggio tipico dei politologi, in cui ricorrono spesso le parole "ottica", "piattaforma", "convergenza", "strumentazione", "comparto", e "articolato", che "sistemizza", ecc., diventa infine più pertinente e concreto quando affronta direttamente l'argomento venendo a parlare di contenuti che ci riguardano più da vicino. Uno dei primi suggerimenti che troviamo nella relazione Tagliaferri è quello di "incentivare nuovi interessi che sono complementari al mare ed al sole, il cosiddetto turismo culturale. Ma per "far marciare" questa proposta occorrono risorse, non solo per le nuove strutture ricettive nelle località interessate, ma risorse ingenti per valorizzare e recuperare i centri storici, sia quelli abitativi che soggetti a musei". Altro argomento è il "rilancio e il consolidamento dell'agricoltura con la sua tipicità e qualità di prodotti, insieme all'artigianato, la salvaguardia del patrimonio boschivo, la difesa del suolo, il recupero del patrimonio edilizio sparso, che sono nei fatti le risposte marcianti" al tipo di turismo previsto dal piano socio-economico. A proposito del parco minerario, il Tagliaferri così si esprime: "L'idea di costituire un parco mineralogico, nasce dall'esigenza di restituire all'ambiente ed all'uso dell'uomo una vasta area che è stata profondamente mutata e che è peraltro in fase di avanzata degradazione, affidando ad essa nuovi contenuti di carattere scientifico che non trovano riscontro né in Italia, né all'Estero. Restituire non solo a fini turistici ma anche come punto di

riferimento per manifestazioni nazionali ed internazionali (congressi, convegni, momenti spettacolari e commerciali connessi all'attività mineraria e mineralogica)". Il relatore viene quindi a parlare dell'area portuale e delle sue infrastrutture che devono essere migliorate e razionalizzate, e auspica un approccio turistico a Cavo, dotato di tutti i servizi previsti da un moderno **marine**. Accennando alla Scuola Alberghiera, ne suggerisce il potenziamento in modo da poter recepire "la forte domanda che proviene dai territori limitrofi, quali le province di Grosseto e di Livorno" e pensa ad una diversa utilizzazione come albergo nei mesi estivi della nuova sede che dovrà sorgere nella vecchia struttura dell'O.C.E., "utilizzando gli allievi del primo anno e gli insegnanti, per un turismo dei lavoratori". Trattandosi di un convegno comprensoriale, il relatore è venuto poi a parlare della diffusione avvenuta in questi ultimi anni del turismo collinare, un aspetto nuovo del turismo che non può essere ignorato e che riguarda specialmente Campiglia, Castagneto e San Carlo, ma anche i paesi dell'alta Maremma. La parte più importante della relazione resta tuttavia quella conclusiva, in cui si parla degli approdi del continente e in particolare di quello di Piombino: "Alcuni interventi a breve termine per il potenziamento del porto prevedono la razionalizzazione delle strutture esistenti, e cioè il consolidamento delle Banchine Trieste e Premuda, la costruzione del dente di attacco alle banchine Batteria e Alto Fondale, il prolungamento del dente Darsena Capitaneria, la costruzione di un altro molo in corrispondenza dell'attuale scogliera di protezione alla Darsena Interna, la realizzazione di una scogliera per il prolungamento del molo principale e una nuova viabilità di accesso". Quando saranno realizzati questi lavori, il porto di Piombino potrà finalmente considerarsi una degna anticamera dell'isola d'Elba. Riguardo alla viabilità la relazione auspica "il completamento del raddoppio del tratto ferroviario Piombino-Campiglia, oltre al miglioramento delle strutture fisse di Piombino Marittima, nonché la realizzazione dell'innesto diretto verso il nord sulla linea Piombino Campiglia, evitando così ingolfamenti e ritardi". "Elemento prioritario e necessario per la viabilità su strada è il completamento dell'ampliamento della via Aure-

lia". Non è mancato nella relazione Tagliaferri un accenno ai trasporti marittimi, con un apprezzamento favorevole nei riguardi della TOREMAR, "dotata di una flotta più moderna e attrezzata che sembra dia il segno quantomeno della qualità del servizio. Semmai si tratta di approfondire la qualità dei servizi e se gli orari riescono a coprire la domanda dell'utenza". Più severo il giudizio sulla compagnia privata, di cui "appare in maniera trasparente la scadente qualità dei servizi e della flotta". Il Tagliaferri - come si vede - si è tenuto molto sulle generali, tuttavia la sua relazione è servita a dare l'avvio ad una vivace discussione con autorevoli interventi che hanno puntualizzato ed approfondito i problemi più urgenti ed ormai indilazionabili del turismo elbano. Sarebbe stata tuttavia auspicabile una più larga partecipazione di pubblico al convegno (e questo si sarebbe potuto ottenere organizzandolo a Portoferraio anziché a Spartaia) oppure una più larga conoscenza dei problemi trattati mediante la diffusione degli atti del convegno da parte della Segreteria Sindacale. Comunque ci auguriamo che il convegno di dicembre non rimanga una discussione accademica fine a se stessa - come spesso avviene - ma che i problemi in esso trattati vengano in qualche modo recepiti da tutti gli Enti e operatori turistici che per un verso o per l'altro sono stati chiamati in causa (Governo, Regione, Provincia, Comuni, Comunità Montana, Associazioni turistiche e di categoria ecc.) affinché ciascuno "faccia la sua parte", come ha auspicato Tagliaferri nella relazione. A.P.

Segnalazioni da Italia Nostra

Il Bollettino n. 222 di ITALIA NOSTRA (Luglio e Agosto 1983) riporta il seguente trafiletto dal titolo "Escavazioni deturpanti in tutta l'isola". La Sezione ha rivolto un pressante appello al ministro per i Beni culturali e ambientali perché sia posta fine alle indiscriminate attività estrattive che stanno compromettendo l'integrità del paesaggio isolano, nonostante che una rilevante parte di esso sia stata dichiarata «di notevole interesse pubblico». Nel circostanziato documento della Sezione si fa riferimento in particolare alla cava di calcare di Portoferraio e Capoliveri, alla miniera di euri in località Buraccio, in comune di Porto Azzurro, alla miniera di caolino in comune di Mar-

IL PARCO MINERALOGICO

Da diverso tempo ormai si fa un gran parlare con un interesse sempre crescente, dell'ipotesi di costituzione di un parco mineralogico che possa, almeno in parte, salvare l'occupazione pertinente l'attività mineraria dell'isola d'Elba promuovendo, nel contempo, un nuovo tipo di turismo che possa interessare anche la stagione invernale. A questo proposito la rivista "Aironi" del 26 giugno 1983 n. 26 pubblica un ampio servizio sulla nostra isola mineraria rivolgendolo un'attenzione particolare al progetto di realizzare quella struttura che, unica del genere in Italia, non mancherebbe di richiamare sullo "Scoglio" appassionati e studiosi da ogni parte del mondo e fornendo in proposito indicazioni e suggerimenti intelligenti. "Aironi", dopo aver fatto un breve seducendo excursus sulle remotissime origini geologiche dell'isola rievocando anche i primissimi insediamenti umani, concludeva con l'assunto che la storia e la fortuna dell'Elba sono sempre state legate per molteplici aspetti a doppio filo con i minerali di cui è sempre stata ricchissima. In che cosa consiste dunque l'idea del Parco Mineralogico? E' bene che i lettori abbiano in proposito idee chiare (compatibilmente con lo spazio a nostra disposizione) in modo da poter apprezzare nella sua interezza la portata dell'ambizioso progetto. I minatori potrebbero anzitutto essere in gran parte impiegati come guide esperte dei visitatori che, a loro volta, sarebbero tenuti a corrispondere una congrua somma comprensiva, oltre che dell'accesso al parco con ragionevole

facoltà di raccolta, anche di un'assicurazione per coprire eventuali infortuni. Personale qualificato potrebbe poi far brillare, di tanto in tanto, qualche carica allo scopo di porre allo scoperto un po' di nuovi minerali-souvenirs. Tale tipo di attività, opportunamente ed adeguatamente pubblicizzata, potrebbe interessare ad un turismo che copra l'intero arco dell'anno, quasi tutte le zone dell'isola, comprese quelle non strettamente minerarie. Lo Stato, inoltre, che alle miniere abbandonate attribuisce una funzione di "riserva strategica", dovrà, in qualche modo, mantenere le attrezzature in efficienza se non si vuole che il tempo e la desuetudine le renda irrimediabilmente inutilizzabili pregiudicandone eventuali futuri ripristini. Il Parco Mineralogico consentirebbe un viaggio razionale attraverso le innumerevoli specie di minerali dell'isola RENATO ROFFI

➤ SEGUE IN SECONDA PAG.

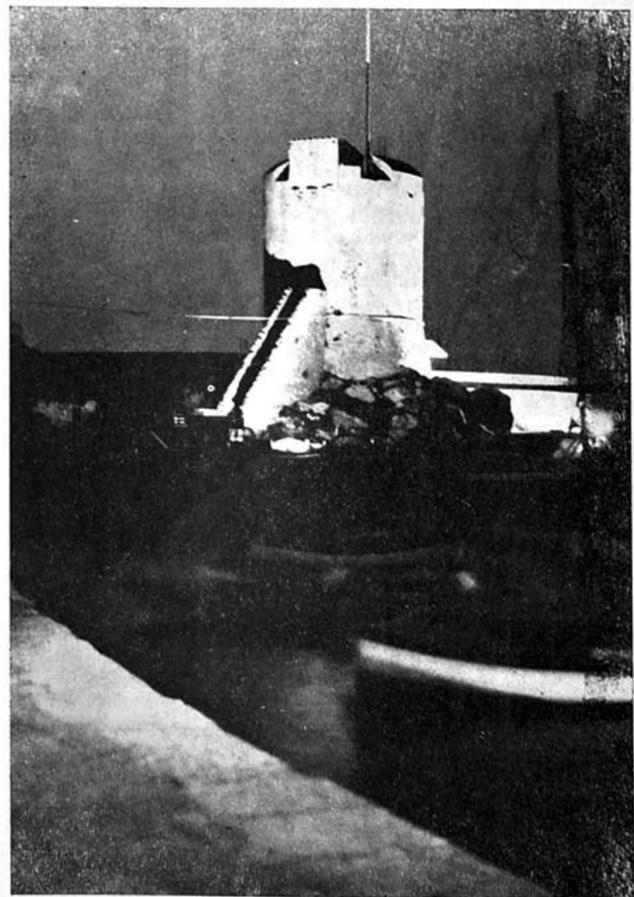
PER LA VALORIZZAZIONE DELLA MONTAGNA ELBANA

Soggiornando per alcuni mesi dell'anno nella parte montana dell'isola, ho avuto modo di apprezzare la bellezza di tutta la vasta zona di bosco e di rocce che si estende intorno al Monte Capanne. L'Elba è nota per la varietà dei suoi paesaggi ma ritengo che possa essere rivolta maggiore attenzione da parte di chi sovrintende alla promozione turistica, alla valorizzazione della montagna. Di solito il turista si limita ad una puntata sul Monte Capanne con la cabinovia. Ma ritengo vi possano essere turisti, con una permanenza non brevissima, con interessi specifici, interessati ad un approccio diverso. Per esempio, nei paesi intorno alla montagna, potrebbero essere esposti tabelloni con la topografia della zona e i sentieri segnati, con le varie descrizioni sulla difficoltà e il tempo da impiegare per i vari itinerari, quali l'Ente del Turismo installa in tutti i

paesi alpini e dell'Appennino. Inoltre potrebbero essere programmati itinerari che prevedono la salita in cabinovia e la discesa a piedi attraverso i vari sentieri, fornendo orari di autobus per le coincidenze, oppure potrebbero essere organizzati itinerari con guida e con pullman che segua gli spostamenti. I sentieri sono riconoscibili con la segnaletica del CAI ma non mi risulta vi siano appunto tabelloni installati e non credo nemmeno vengano forniti depliant, per evidenziare e per fornire suggerimenti per suggestive passeggiate. L'interesse turistico per gli amanti della montagna non dovrebbe limitarsi alla zona del Monte Capanne ma estendersi al Monte Calamita, al Volterraio, al Monte Serra ed altri ancora. MARIAROSA CIAMPI

Pubblichiamo volentieri i suggerimenti della nostra gentile abbonata ➤ SEGUE IN QUARTA PAG.

L'opinione pubblica marciante è stata in questi giorni messa in allarme da una notizia sensazionale: la vendita della Torre Pisana da parte degli eredi Brignetti. La cronaca locale della stampa provinciale ha riportato la notizia con i particolari dell'atto stipulato a suo tempo dallo scrittore elbano Raffaello Brignetti con il Demanio per l'acquisto della Torre e si parlava già di una petizione popolare per evitare che questa cadesse in mano a qualche speculatore, quando si è appreso che la moglie della scrittrice ha assicurato che la Torre non verrà posta in vendita.



Nella foto: una suggestiva veduta notturna della Torre Pisana di Marciana Marina.

Dai paesi elbani

MARINA DI CAMPO

RIUNIONE del Consiglio Circostrizionale

Corr. Giuseppe Danesi

Nei giorni scorsi il sindaco ha convocato il consiglio circostrizionale per riferire sul bilancio e sul programma da svolgere nel biennio 1984-85. Dopo la relazione, si è aperta la discussione ed il primo a prendere la parola sul punto all'ordine del giorno riguardante gli approvvigionamenti idrici è il consigliere Giuseppe Tacchella che dopo aver messo in evidenza la carenza dell'acqua nel periodo estivo, ritiene che quello che è più grave, è la qualità, visto che dai rubinetti, nella zona Alzi ed in altre zone esce "fango nero misto ad acqua". Pertanto oltre a dubitare della sua potabilità nelle dovute norme, afferma, che l'acqua non serve neppure per i più elementari servizi, e auspica un'azione più incisiva da esercitare presso gli organi preposti al servizio idrico.

Anche il consigliere Danesi interviene. Mentre trova la relazione dell'Amministrazione comunale positiva nell'individuare ciò che è necessario fare se si vuole tenere il passo col turismo "fonte primaria della nostra economia", - come ha detto il sindaco - fa osservare che molte cose che l'Amministrazione si propone, appartengono alle buone intenzioni che si ripetono di anno in anno. Ad esempio, la sistemazione della fognatura, che non può assolutamente più

procrastinarsi. La sua insufficienza si è dimostrata prima del completamento perché eseguita con molta approssimazione. Da anni si sollecita l'eliminazione dello scarico dei liquami luridi che attraverso il fosso cosiddetto del votabotte scarica sulla spiaggia, mettendo in serio pericolo la balneazione in quel tratto di mare.

Sull'approvvigionamento idrico il Danesi giudica inadeguate le iniziative di perforare ancora il territorio e critica la condotta sottomarina. A tal proposito insiste perché l'Amministrazione comunale faccia pressione perché si prenda in considerazione, in linea con il Partito Liberale, la costruzione sulle montagne, di invasi capaci quanto basta, per dare acqua buona e non salata o... utopistica dal Continente e porre quindi fine allo sperpero di denaro pubblico per opere fallimentari e per costosissime gestioni.

Nella riunione si è parlato anche del porto. La situazione non è drammatica, ma c'è la necessità di eseguire le opere suggerite fin dal 1977 per evitare l'insabbiamento e proteggere la spiaggia. Il Consiglio ha appreso inoltre, con piacere, che è in progetto la costruzione di un palazzetto dei congressi, per il quale il terreno è stato già individuato. Nella replica è intervenuto anche l'assessore Gentini.

Richieste dei pensionati

Il sindaco ha ricevuto i rappresentanti del Sindacato pensionati che avevano chiesto all'Amministrazione comunale di ripristinare per alcuni mesi invernali la fermata dell'autobus in Piazza della Vittoria nel centro del paese, per ovviare al disagio di chi durante le giornate di pioggia, ha necessità di prendere il mezzo, per recarsi a Portoferraio, spesso con valigie, perché deve raggiungere il Continente.

Il sindaco ha giustificato la decisione dello spostamento alla periferia del posteggio del servizio pubblico per le nuove esigenze del traffico e per la prospettiva di chiudere il centro storico alla circolazione. Ha detto di rendersi conto del disagio, specie agli anziani, causato dallo spostamento, ma purtroppo non è possibile fare diversamente se si vuole fare turismo e dare sicurezza alla circolazione pedonale.

Alla proposta del rappresentante del Sindacato signor Scotti, per ripristinare almeno la fermata delle sette, quella che è più usuale per i partenti per il Continente - a quell'ora il traffico è inesistente - il sindaco ha preso buona nota per riferire agli ammini-

stratori e dare così la risposta.

◆ All'età di 74 anni, lasciando vivo compianto, è deceduto Dalisio Poli. Ai cinque figli ed ai nipoti porgiamo sentite condoglianze.

◆ L'Associazione volontaria di pubblica assistenza ha ricevuto le seguenti offerte: In memoria di Giovanni Frassinetti nel secondo anniversario della scomparsa la moglie Maria Pisani, il figlio Guido, la nuora e il nipote L. 100.000; in memoria dei suoi genitori Odino Petrocchi Lire 100.000, Pensione Da Fine L. 100.000, Bar da Bruno L. 50.000.

COMITATO DI REDAZ.
Direttore
Prof. Alfonso Preziosi
Condirett. respons.
Leonida Foresti
Redattore capo
Fortunato Colella
Redattori
Giancarlo Molinari
Franco Foresti
Cancelleria Trib. Livorno
Aut. n. 103 del 24-12-1952
Tipografia Popolare
Portoferraio

Studio di architettura
Arch. ANDREA AMBROGI
Arch. M. GRAZIA CORSINI
Via Garibaldi
CAPOLIVERI

MARCIANA MARINA

Restauri al Santuario di San Cerbone

Corr. Mario Mazzet

L'antico Santuario di San Cerbone, che da anni si trovava in stato di completo abbandono ed è stato di recente oggetto di atti vandalici, si trova ora in fase di restauro: in brevissimo tempo è previsto il completamento di una prima fase di lavori che comprendono il rifacimento del tetto e la sostituzione degli infissi - ormai fatiscenti - con altri di robusto legno di castagno, protetti da grate in ferro per impedire i bivacchi entro il luogo sacro, come in passato si verificava.

La seconda fase di lavori - già appaltati alla ditta Giretti di Poggio - prevede il rifacimento

del pavimento, la rifinitura delle pareti e il completo restauro degli altari in uno dei quali verrà ricollocato il pregevole quadro che rappresenta San Cerbone, attualmente custodito nella chiesa parrocchiale di Poggio. Alla copertura delle spese hanno contribuito l'Azienda Autonoma di Soggiorno (ex EVE), la Comunità Montana, i due comuni marcianesi, la Sovrintendenza alle Belle Arti ed alcuni privati. Gran parte del merito per questa encomiabile iniziativa spetta alla Signora Fernanda Moneti Mazzarri e successivamente ad un comitato locale presieduto dall'arch. Paolo Ferruzzi.

Interpellanza al Sindaco

I consiglieri comunisti che rappresentano la minoranza in seno al Consiglio Comunale hanno rivolto al Sindaco due interpellanze in merito alla costruzione di una scalinata adiacente alla spiaggia delle Anime e chiedendo quali iniziative l'amministrazione comunale intende adottare per tutelare l'integrità delle coste e il libero accesso dei cittadini alle spiagge demaniali come quella delle Anime. La sezione del P.C.I. ha inoltre affisso un manifesto in cui si schiera decisamente contro la possibilità della concessione di un ampliamento alla Società EURELBA della cava di caolino che apporterebbe un danno incalcolabile non solo per quanto concerne il paesaggio, ma anche dal punto di vista economico, essendo la zona interessata particolarmente orientata verso lo sviluppo turistico. I comunisti chiedono al Sindaco di portare la questione all'O.d.G. del prossimo consiglio

comunale in modo che la popolazione sia informata su quanto sta accadendo, per evitare l'esplosione popolare verificatasi la scorsa estate che vide tutte le forze politiche e sociali di Marciana Marina unire, per dire il loro perentorio NO all'ampliamento della cava.

◆ Sono deceduti in questi giorni l'agricoltore Marco Mazzei di anni 74, Lucia Bernotti Serena e all'età di 47 anni Lorenza Coltelli Lupi, lasciando un caro ricordo di sé e vivo compianto, perché godevano di larga stima.

◆ E' morto nei giorni scorsi anche il fanalista Francesco Paolini di 61 anni, che prestava servizio presso la stazione fari e fanali al Forte Falcone di Portoferraio. Ex sottufficiale di marina, decorato al V.M. il Paolini era molto stimato dai superiori e conosciuto e ben voluto da tutti.

Alla cerimonia funebre hanno presenziato il cap. di vasc. Favi con gli ufficiali, sottufficiali e marinai della Capitaneria di Porto di Portoferraio, il comandante cap. di vasc. Graziano Budai e il comandante in seconda ten. di vasc. Melani della zona fari e fanali de La Spezia e fanalisti in servizio e a riposo dell'Elba e del Continente. Tutta Marciana Marina ha partecipato ai funerali. Unendoci all'unanime compianto esprimiamo alle famiglie Paolini e Bisso il nostro vivo cordoglio.

◆ E' stato rinvenuto nella fitta boscaglia propiciente la spiaggia di Redinoce un motore fuoribordo marca "Evinrude" di 25 HP mod. 259. Adesso è custodito dai carabinieri, i quali ce ne hanno dato comunicazione allo scopo di rintracciare il proprietario, il quale se vorrà ritornare in possesso, deve dimostrare con la relativa documentazione, che il motore gli appartiene.

SAN PIERO

Corr. Ferdinando Montauti

◆ Viva impressione ha suscitato nei paesi di Seccheto e San Piero la improvvisa scomparsa di Armando Rocchi di anni 39 avvenuta a Cuneo venerdì 2 c.m. Il Rocchi si era trasferito negli anni '60 nella città piemontese insieme ai genitori, poi questi, in pensione, erano ritornati all'Elba, e lui veniva di frequente a trovarli.

Amato e stimato da tutti lascia un vuoto incolmabile tra gli amici e parenti che in buon numero sono accorsi a Cuneo per partecipare ai funerali. Alla moglie signora Anna, al figlio Luca, ai genitori Rosario e Tosca, le nostre più sincere condoglianze.

RIO MARINA

◆ L'Ufficio della Stato civile e d'anagrafe comunica il movimento demografico dell'anno 1983: Nati 21, morti 49, immigrati 95, emigrati 74. Decremento unità rispetto all'anno precedente 6.

Popolazione residente n. 2519 abitanti di cui 1203 maschi e 1316 femmine. Elettori 2087, giovani di età inferiore ai 18 anni 432.

Nel corso del 1983 l'Ufficio dei servizi demografici ha rilasciato 3127 certificati e 226 carte d'identità.

DALLA PRIMA PAGINA

Minerali

d'Elba che il Lotti ebbe a definire: «Museo naturale dove tutto sembra trovarsi ordinato e adunato da una forza superiore, a tutto vantaggio degli studiosi che, trovando il materiale disposto nelle proprie precise condizioni naturali, possano indagare la storia fino a risalirne le origini».

E' di queste ultime settimane la manifestazione di indisponibilità dell'Italsider sia alla realizzazione che al finanziamento dello studio di quel progetto che potrebbe divenire provvidenziale.

Abbiamo tuttavia il dovere di non rinunciare alla speranza di poter dare a questo paradiso naturale per ricercatori e collezionisti una veste sapientemente organizzata e razionale cercando con ogni possibile mezzo di incidere sulla volontà e sugli intenti delle autorità preposte ed interessate.

Per il conseguimento di questo scopo non sarebbe male se si pensasse a costituire un consorzio fra i comuni isolani che, in accordo con la Comunità Montana, con la Provincia di Livorno e con la Regione, vogliono farsi promotori e realizzatori di un'iniziativa che farà senz'altro onore all'Elba e all'intera nazione seguendo ancora quel filo del destino dell'Elba che nonostante tutto Atropo non è riuscita a recidere e che si chiama: Minerali.

Campionato 2.a categoria

Risultati del 15 Gennaio

Guasticce - Porto Azzurro 0-0
Audace - Capoliveri 1-2
Campiglia - Campese 3-1
Castelnuovo - Marciana M. 0-1

Risultati del 22 Gennaio

Audace - Vada 1-0
Capoliveri - Porto Azzurro 2-2
Marciana M. - Campese 4-0

Risultati del 29 Gennaio

Suvereto - Capoliveri 2-1
P. Azzurro - Saline 1-0
Campese - Castelnuovo 3-1
Guasticce - Marciana M. 1-1
Lajatico - Audace 0-2

Nelle partite susseguenti la sconfitta in casa dell'Audace ad opera del Capoliveri, la squadra di Portoferraio non si è demoralizzata e prima ha dimezzato le distanze e poi domenica scorsa facendo valere la sua miglior classe con il Lajatico, ha di nuovo

superato il Capoliveri riuscendo in questo modo a riprendere dopo tre settimane, il primo posto in classifica seguita sempre ad un punto dall'altra brava squadra elbana.

Delle altre compagini isolate il Marciana Marina è nettamente in crescita e se continua così le prossime settimane si potrebbe trovare a ridosso delle due capoliste; il Porto Azzurro e la Campese come hanno dimostrato con la vittoria di domenica scorsa sembrano siano in fase positiva.

Domenica prossima
Portoferraio - Campese
Marciana Marina - Riottoro
Capoliveri - Campiglia
Collesalveti - Porto Azzurro



Mercoledì 1

Week end di terrore

Vietato minori anni 18

Giovedì 2

L'uomo del fiume nevoso

Ven. 3 Sab. 4 Dom. 5

Dom. spett. cont. dalle 15

Kruhl

Lunedì 6

Delizie erotiche

Vietato minori anni 18

Martedì 7

La fuga di Eddie Macon

Mercoledì 8 RIPOSO

Giovedì 9 Venerdì 10

Miriam si sveglia a

mezzanotte

Vietato minori anni 14

Sabato 11 Domenica 12

Dom. spett. cont. dalle 15

Mary Poppins

Lunedì 13

Orgasmo erotico

Vietato minori anni 18

Martedì 14

Ritorno dall'inferno

Mercoledì 15 RIPOSO

Le famiglie SASSI, CHELUCCI, MANNI, GUARNELLI, BINDI prendono viva parte al dolore della famiglia ARCANGELI per la tragica scomparsa del suo caro

FRANCESCO

avvenuta a Milano il 22 u.s.

Nel primo anniversario della morte del

Cav. MARIO LEONARDI

la famiglia Lo ricorda ai parenti, agli amici e a quanti Gli vollero bene.

Rio Marina 29 gennaio 1984

L'11 gennaio 1984 ricorre il primo anniversario della scomparsa di

LILIANA LAZZERI BOLANO

Il marito, la figlia, la sorella e il genero la ricordano a quanti le vollero bene, con affettuoso e doloroso rimpianto.

Portoferraio 16 gennaio 1984

Oggi 30 gennaio ricorre l'ottavo anniversario della scomparsa di

LEDA DE PASQUALI PASQUINI

La famiglia, con immutato dolore, la ricorda agli amici, ai conoscenti ed a quanti ne conobbero e ne apprezzarono le doti di affabilità e cortesia.

Portoferraio 30 gennaio 1984

MANOLA

PARRUCCHIERA DIPLOMATA

Coiffeuse pour dames - Damenfriseur

Ladies Hairdresser

Via Roma, 15 - CAPOLIVERI - Isola d'Elba

OFFICINA MECCANICA ED ELETTRAUTO

Marcello Parrini

Servizio TALBOT - PEGEUOT

Motori marini SELVA - YAMAHA

Motocompressori JEMBACH DIESEL

Loc. Antiche Saline S. Pietro - Tel. 915816 - PORTOFERRAIO

Bar Pasticceria

Pasticceria produzione propria - Servizi per matrimonio - Assortimento di prodotti salati - Ricercatezze e curiosità alimentari.

Via Manganaro, 42 - Tel. 915207 - PORTOFERRAIO

Notiziario di Portoferraio

PER I NUOVI UFFICI DOGANALI

Sul problema dei nuovi uffici doganali, che è stato oggetto anche di due interrogazioni in Parlamento - dell'on. Patuelli, vice segretario nazionale del P.L.I. e del democristiano on. Pino Lucchesi - il sindaco di Portoferraio ha così risposto al Capo Gruppo consiliare della D.C. dott. Umberto Gentini: "La presente per rispondere alla interrogazione di codesto Gruppo, pervenuta il 10 gennaio u.s. relativa al problema dell'eventuale soppressione o declassificazione della Dogana.

E' evidente la necessità, per gli Uffici Doganali, di trasferire altrove la propria sede, visto che quella attuale è senz'altro in condizioni precarie, d'altra parte si è sempre previsto che questo proposito non si sarebbe attuato in tempi brevi.

Infatti il Comune provvede, non appena sorse il problema, ad individuare in un'ala dell'immobile di proprietà comunale denominato ex Cromofilm la nuova sede, ma il progetto per la sistemazione dell'edificio non ha potuto ancora essere realizzato per mancanza di fondi.

La proposta è tutt'ora valida e non abbiamo mancato di manifestare

la nostra disponibilità sia alla Dogana Principale di Portoferraio (nota 951 del 24.3.83) allorché ci veniva riferita l'eventualità di un finanziamento da parte del Ministero delle Finanze (nota prot. 184 del 19.1.1983), sia al Ministero stesso e per conoscenza alla Prefettura, quando entrambi ci sollecitavano una soluzione.

D'altra parte sappiamo tutti in quali difficoltà si dibattono le pubbliche Amministrazioni; non disterà quindi meraviglia l'attuale impossibilità per il Comune di reperire un finanziamento necessario per l'attuazione della progettata ristrutturazione dell'ex Cromofilm, che peraltro, nonostante varie richieste volte alla sua utilizzazione, non si è mai concesso perché sempre considerato come riservato agli Uffici Doganali.

Ancora una volta comunque, qualora il Ministero interessato in via diretta intervenga economicamente, questa Amministrazione non mancherà di dare la propria immediata collaborazione.

A breve scadenza, in ogni modo, avremo cura di portare l'argomento alla discussione di tutte le forze politiche".

La squadraciclistica della Bianchi si allena all'Elba

Su invito dell'Azienda di Soggiorno, Portoferraio ospiterà dal 2 al 12 febbraio la squadra ciclistica della Bianchi - Piaggio guidata dal direttore tecnico Ferretti e composta dai corridori Contini, Verza, Rosola, Viotto, Vanotti, Pozzi, Piva, dagli svedesi Primm e Segersall e dall'inglese Wroeighitt. Dalle affermazioni conseguite negli anni scorsi si tratta di corridori di prestigio a livello europeo e di giovani promesse.

Gli atleti che alloggeranno all'Hotel Villa Ombrosa in località Le Ghiaie, si alleneranno sulle strade dell'Elba

per essere pronti per le massime competizioni nazionali ed internazionali: infatti subito dopo la partenza dall'Elba si recheranno in Francia per disputare la prima corsa. Durante il soggiorno a Portoferraio i corridori saranno raggiunti dal presidente della Bianchi e dal manager Felice Gimondi i quali, sembra, abbiano in programma di indire una conferenza stampa.

L'Azienda di Soggiorno ha in corso trattative per far venire un'altra squadra ciclistica ad allenarsi sulle strade elbane.

NEL DISTRETTO SCOLASTICO

Il Presidente del Distretto Scolastico dell'Isola d'Elba e Capraia prof. Giorgio Barsotti si è dimesso dalla carica con una lettera che contiene indubbi accenti polemici.

Il Prof. Barsotti motivava la decisione da "ragioni personali e di salute". Tuttavia, mentre scrive di aver operato "con alterni successi ma con molte difficoltà", denuncia "rapporti con le scuole che hanno sofferto di macchinosità eccessiva burocratizzazione, indifferenza", quando non si è giunti ad un "boicottaggio silenzioso". Ancor più frustran-

te - ha aggiunto il Prof. Barsotti - il rapporto con il Provveditorato dove, con l'alternarsi di tre provvedimenti e in crescente distacco formale e reale, il nostro ruolo è stato volutamente sempre più misconosciuto". Conclude il Prof. Barsotti che "è completamente da escludere qualsiasi contrasto con i membri della giunta" ai quali egli ha rinnovato il suo ringraziamento.

Il Consiglio Distrettuale Scolastico si riunirà il 6 febbraio alle ore 16 per discutere sulle dimissioni del Prof. Barsotti e per procedere a nuove elezioni.

Riunito il Comitato del premio letterario

Il Comitato del Premio Letterario Isola d'Elba - Raffaello Brignetti - riunitosi il 23 u.s. nella sede della Comunità Montana (g.c.) ha completato il numero dei membri della Giunta con la nomina dei Professori Emeriti Giachery, Stelio Cebrini e Dino Lisi.

E' stato, inoltre, fissato

per il 25 febbraio la prima riunione a Roma della giuria per concorre la stesura del bando di concorso che si presume verrà diffuso nel mese di marzo.

Il Premio, com'è noto, sarà consegnato nel prossimo mese di settembre.

Lettere in redazione

Da Milano, riceviamo dal sen. avv. Aialdo Banfi: Caro Direttore, Poiché compito di tutti coloro che amano l'Elba è anche quello di contribuire ad eliminare disservizi, Le segnalo quanto segue.

Una persona mia ospite a Sant'Ilario dovendo rientrare in continente, per improrogabile impegno, il 3 gennaio si è recata a consultare gli orari dei traghetti esposti in una teca in Piazza dei Caduti a Marina di Campo ed ha rilevato la esistenza di un traghetto da Portoferraio alle ore 8,40.

Giunta a Portoferraio il traghetto non c'era ed allora cercò di telefonarmi perché a mia volta facessi una serie di telefonate per disdire appuntamenti a Milano.

Dopo aver passato ben cinque cabine telefoniche fuori uso ne ha trovata una funzionante.

Mi sono recato a Marina di Campo per controllare ed ho constatato che l'orario dei traghetti esposto è quello dell'estate scorsa.

Spero che l'intervento del nostro "Corriere El-

bano" serva a qualche cosa.

ARIALDO BANFI

Per conoscenza ci è pervenuta una lettera aperta inviata al Presidente dell'U.S.L. da parte della cellula pensionati del P.C.I. di Rio Marina. In essa i pensionati, dopo una serie di lamentele riguardanti la trafila burocratica e le difficoltà per ottenere l'esenzione dei tickets scrivono di non capire la ragione per cui non hanno ancora preso l'avvio i distretti socio-sanitari e perché gli ambulatori di Rio Marina non vengono utilizzati per le visite specialistiche e i prelievi del sangue non vengono fatti dal personale specializzato che già opera a Rio Marina; di conseguenza - essi scrivono - gli anziani, causa i loro "acciacchi" sono costretti a farsi ricoverare in ospedale, per evitare i disagi che devono affrontare per venire a Portoferraio per visite e analisi.

La lettera conclude esprimendo fiducia nelle istituzioni e con la certezza dei doveri correttivi per l'eliminazione di quanto esposto.

STANDARD ELETTRONICA SISTEMI DI ARREDAMENTO

mette un architetto gratuitamente al tuo servizio

Esclusivista per l'Isola d'Elba:

Cucine componibili MALTINTI, pareti attrezzate, soggiorni, camere, POLIFORMI, BELLATE, SORGENTE DEI MOBILI, IMBOTTITI BUSNELLI

Esposizione loc. Concia di Terra - Tel. 917129

Per la vostra pubblicità rivolgersi:

Ufficio pubblicità

Corriere Elbano

Tel. 917388

LOCALE CARATTERISTICO SPECIALITA' MARINARE E VINI PREGIATI DELLE MIGLIORI MARCHE

Ristorante

Lo Schioppo

Tel. 99038 - Marciana Marina (Isola d'Elba)

Dal taccuino del cronista

Il Dott. Bruno Fontanella è il nuovo dirigente del Commissariato di P.S. Sostituisce il Vice Questore Dott. Nicola Di Staso, destinato ad altra importante sede.

Salutiamo il Dott. Di Staso, che nella sua permanenza fra noi ha acquistato stima e simpatia e porgiamo al Dott. Fontanella il cordiale benvenuto nostro e degli elbani.

A La Spezia la casa del ten. di vasco Mario Preziosi e della sua signora Laura è stata allestita dalla nascita del primogenito: Andrea.

Nel formulare i più fervidi auguri per il neonato, ci complimentiamo vivamente con i genitori e con i nonni, i nostri amici Lilia e Prezioso Preziosi e Maria e Gino Fe-di.

All'amico Piero Paolini ed alla sua signora Laura, con i quali vivamente ci congratuliamo, è nato il 16 c.m. un vispo maschietto: Paolo. Al neonato i più cari auguri di ogni bene.

A Pistoia il 24 gennaio per la gioia degli amici Alessandro e Elisabetta Giannoni è nata una graziosa bambina: Sara.

Nell'augurare tanta felicità alla neonata ci complimentiamo con i genitori e i nonni Grado e Rina Giannoni e Rina Balli, un particolare augurio ai bisnonni Amedeo e Maria Grassi.

A Piombino al dott. Luciano Giannini ed alla sua signora prof.ssa Letizia, è nato Andrea, per il quale formuliamo gli auguri più belli.

Ai genitori ed ai nonni, gli amici Valerio e Aida Giannini e Ulisse e Icsette Poggioli, rallegramenti vivissimi.

All'Università di Pisa si è laureata con la massima votazione in medicina e chirurgia la nostra concittadina Anna Parrini residente con i genitori a Venturina.

Alla neo dottoressa i nostri migliori auguri, estensibili ai genitori gli amici Dino e Adelaide Parrini.

Dal 1.º febbraio inizierà il servizio speciali-

stico di dermatologia presso i poliambulatori U.S.L. dell'Ospedale. Lo specialista dott. Galeone, effettuerà il servizio nei giorni di martedì pomeriggio e venerdì mattina. Gli appuntamenti potranno essere presi allo sportello apposito presso la struttura ospedaliera e telefonando al n. 917421 - Ufficio appuntamenti.

La Capitaneria di Porto di Portoferraio è stata dotata di nuova motovedetta, la C.P. 2977. E' lunga metri 12,56, ha due motori di 345 HP l'uno ed è stata costruita nei cantieri di Brindisi. E' modello "Nelson" ed ha già percorso 800 miglia, tante che dividono Brindisi da Portoferraio.

E' comandata dal Capo N.P. di 1.ª classe Cocco Orlandi ed ha un equipaggio di quattro persone.

Il 22 gennaio si è tenuta l'assemblea degli iscritti elbani al P.R.I. per il rinnovo del Consiglio direttivo Zona Elba. Sono stati eletti: Alberto Albonetti, Roberto Albertelli, Danilo Biancotti, Gino Cestari, Leo Di Ponzio, Mario Foresi, Giancarlo Maranca, Gino Marinari, Maria Lau-

ra Mitrano, Dino Parrini, Biagio Athos Guglielmi (Capoliveri) Nadir Papi (Porto Azzurro), Elio Canali (Marciana Marina). Alla Presidenza del Partito è stato designato l'avv. Benedetto Ciunmei; segretario politico è stato nominato Giancarlo Maranca.

In questi giorni sono deceduti il padrone marittimo Giuseppe Amore di anni 69 e Elio Calafuri residente a Carpani di anni 72. Lasciano largo rimpianto perché benvenuti da tutti. Alle famiglie sentite condoglianze.

Una tremenda disgrazia ha colpito gli amici e concittadini Rino e Amanda Arcangeli residenti a Milano. Infatti nelle prime ore del mattino del 22 c.m. in un incidente stradale avvenuto a poco più di cento metri dalla sua abitazione, è morto il figlio Francesco di anni 32. Con lui, nell'auto, era la moglie, che fortunatamente ha riportato leggere ferite.

Costernati per la tragica scomparsa di Francesco appresa con sbigottito dolore dai numerosi amici portoferraiesi che lo amavano per il suo attaccamento all'Elba e che nutrono affetto per la famiglia Arcangeli, esprimiamo ai genitori, alla moglie ed a tutti i familiari, il nostro più sentito cordoglio.

Prof. Dott. S. Buongiovanni
Specialista malattie orecchio, naso, gola
Libero Docente all'Università di Torino
Residente in Portoferraio
Riceve per appuntamento tel. 915474.

EDILEGNO s.r.l.
Via Manganaro, 94
Tel. (0565) 92765
PORTOFERRAIO
Tutto il legno per la vostra casa
Legnami - Serramenti
Infissi in legno
Mobili su misura - Perlinati

Dott.ssa MASSARO LARI ANNAMARIA

Diete dimagranti (con nomogramma)
Diete equilibrate - Diete per particolari malattie

Riceve presso le Terme S. Giovanni tutti i giorni dalle ore 11 alle ore 12
Tel. (0565) 92680 - 915656

Leggete e diffondete il "Corriere"

ARREDAMENTI E ATTREZZATURE ALBERGHIERE

ELBARREDO

di Adriani & Ferrini

Tel. (0565) 915954 - PORTOFERRAIO



Via Manganaro, 28

Tel. (0565) 916073 - 917221

57037 PORTOFERRAIO

La Stalla Elbana

di Lupo Maria Luisa

MOBILI HI-FI - RADIO - SALOTTI - TV - CASALINGHI

CUCINE COMPONIBILI ecc. ecc.

Tutto per tutti a tutti i prezzi

Via Carpani, 11 - 12 - 13 - Tel. (0565) 92.083

PORTOFERRAIO

Giro podistico dell'Isola d'Elba

La IV.a tappa del giro podistico dell'Elba, Pomonte - Marina di Campo di km. 13,5 ha visto nuovamente la vittoria di Alberto Allori. 2.o Alfredo Sardi, 3.o Franco Lottano 4.o Nicola D'amato, 5.o Giacomo Costa, 6.o Giulio Frateschi. Nella categoria ragazzi Seccheto - Marina di Campo di km. 7,5, ha vinto an-

cora Gabriele Muti, 2.o Luciano Battistini, 3.o Benedetto Rocchi, 4.o Andrea Guiducci, 5.o Roberto Anselmi, 6.o Nicola Trocchio.

La prossima tappa si terrà il 18 febbraio: per gli adulti, Capoliveri - Rio Marina di km. 17,2, per i ragazzi, Porto Azzurro - Rio Marina di km. 11,9.

Dalla prima pagina

Valorizzare la montagna

di Firenze, tantopiù, come abbiamo riportato nel "fondo" del 30 ottobre u.s. la Comunità Montana sta attuando uno studio sulla sentieristica. La prima fase di detto studio, quella che riguarda il versante occidentale è stata attuata ed è già in distribuzione la "carta dei sentieri" - 1.a edizione provvisoria ag-

giornata al 12-10-83 - curata dall'Ufficio di Piano della Comunità Montana con la collaborazione del C.F.S. di Marciana Marina. La "carta dei sentieri" è edita dall'Azienda di Soggiorno; la conduzione ricerche ed elaborazione grafica è stata curata dall'arch. Mario Ferrari e dal brig. Renato Giombini.

Beneficenza

◆ I docenti e non docenti delle Scuole Elementari del Circolo di Portoferraio per onorare la memoria dell'insegnante Lilians Leonicini Petruzzella, hanno elargito L. 140.000 all'Assoc. per la ricerca del cancro, L. 50.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi, L. 50.000 all'Asilo infantile Tonietti, L. 50.000 all'Avis e Lire 50.000 ai donatori di sangue Fratres.

◆ In memoria di Dino Peria un gruppo di amici ha inviato all'Associazione per la ricerca del cancro L. 145.000.

◆ N.N. ha offerto Lire 10.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi.

◆ Da Roma, Pilade e Nella Pioreschi per ricordare i loro defunti ci hanno inviato L. 20.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi.

◆ Per onorare la memoria di Sirio Sclano di cui il 1° febbraio ricorre il primo anniversario della scomparsa, la moglie, la figlia e il genero hanno offerto L. 25.000 alle suore dell'Asilo infantile Tonietti e L. 25.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi.

◆ Per ricordare il loro nonno Sirio Sclano, Michele e Riccardo Beltrame, hanno elargito Lire 30.000 alle suore dell'Asilo infantile Tonietti.

◆ Maria Carla Giuglia e Luciano Bianchi, hanno inviato alla Lega Italiana contro la lotta tumori - Milano - per la costruzione di un padiglione pediatrico ed una casa-amburgo, la somma di Lire 751.000 frutto di una raccolta tra gli amici.

◆ In memoria di Roberto Vadi, la moglie e i figli ci hanno inviato da S. Romano (Pisa) Lire 50.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi.

◆ Il marito Dino, il figlio Paolo, la nuora Loretta e la nipote Enrica,

per onorare la memoria di Giovanna Ridi in Parlanti della quale il 1° febbraio ricorre il primo anniversario della scomparsa ci hanno inviato da Suvereto L. 10.000 per l'Asilo infantile Tonietti, L. 30.000 per l'Avis e L. 30.000 per i donatori di sangue Fratres.

◆ Maria Laura Murzi in memoria di Lilians Leonicini Petruzzella ha elargito L. 15.000 all'Avis e L. 15.000 ai donatori di sangue Fratres.

◆ Da Lucca, Giuliana Vecchiacchi, per ricordare Dina Raffo Damiani e Giuseppe Damiani, ci ha inviato L. 30.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi.

◆ In memoria di Giuseppe Amore, il fratello Luigi ha elargito Lire 25.000 alla Croce Verde e L. 25.000 all'Avis.

◆ Nel settimo anniversario della scomparsa della loro cara Leda, le famiglie De Pasquali Anguillesi hanno offerto L. 20.000 all'Avis e Lire 10.000 a ciascuna delle tre associazioni di Pubblica Assistenza della nostra città.

◆ Da Milano, in ricordo di Assunta Gaggioli ved. Giuliani, di cui il 5 febbraio ricorre il primo anniversario della scomparsa, i figli Sauro e Giuliano, ci hanno inviato L. 50.000 per l'arredamento della Casa di riposo Traditi.

◆ Il 6 febbraio ricorre l'ottavo anniversario della scomparsa di Antonio Tito Tozzi; per onorarne la memoria la moglie Rina Giulianetti ha elargito L. 50.000 ciascuno ai donatori di sangue Fratres, all'Avis, alla Casa di riposo Traditi per l'arredamento e alla Misericordia per la nuova autoambulanza.

CERAMICHE PASTORELLI
Pavimenti - Rivestimenti idrosanitari
Camini - Termopalex
Tel. 915135 - Portoferraio



Costa dei Gabbiani
L VILLAGGIO DELL'ISOLA D'ELBA

RISTORANTE - BAR VILLA DELLE RIPALTE
Tel. (0565) 968408
VALLORITA IMMOBILIARE S.p.A.
Direzione Villaggio:
FATTORIA DELLE RIPALTE
57031 CAPOLIVERI (Livorno)
Telefoni (0565) 968402-968445

RISTORANTE - BAR CALANOVA
Tel. (0565) 968958
Sede Amministrativa:
37121 Verona - Stradone S. Fermo 11
Telefono (045) 38698

Ristorante Publius

Locale caratteristico dove potrete apprezzare la tipica cucina toscana - Inoltre una scelta di vini delle migliori annate.
Loc. POGGIO - Tel. (0565) 99208 - Isola d'Elba

Dott. EZIO NOVELLI

PORTOFERRAIO - Grattacielo piano 1°
Solo per appuntamento - Tel. 915776
PIOMBINO - Viale Petrarca 133
LIVORNO - Via Roma, 92 - Tel. 808594
Cure Ortodontiche di tutte le MALPOSIZIONI DENTARIE

Terme S. Giovanni Isola d'Elba

FISIOTERAPIA
(medico specialista in TERAPIA FISICA)
Forni Bier - Marconiterapia - Ultrasuoni - Radarterapia
Galvano terapia - Jonoforesi - Mesoterapia - Massaggi curativi - Aerosol
PROSSIMO INIZIO LASERTERAPIA
ORARIO: tutti i giorni feriali dalle ore 9 alle ore 12
PORTOFERRAIO (Isola d'Elba) - Tel. (0565) 92680

ORARI TOREMAR

Linea Portoferraio - Piombino
5,20 - 7,45 - 11,30 - 13,20 - 17,15 - 18,50

Linea Piombino - Portoferraio
6,55 - 9,50 - 14,20 - 16,40 - 18,50 - 20,50

LIVORNO - PORTOFERRAIO
mercoledì ore 13 (scalo a Capraia), sabato ore 13 (scalo a Capraia)

PORTOFERRAIO - LIVORNO
giovedì ore 5,20 (scalo a Capraia e Gorgona) domenica ore 15,30 (scalo a Capraia)

Linea PIOMBINO - RIO MARINA - PORTO AZZURRO
Partenze da Porto Azzurro: 6,25 - 10,25 (escluso mercoledì e sabato) 15,45.
Partenze da Piombino
ore 8,35 (il mercoledì e sabato con proseguimento per Pianosa); 13,00 (escluso mercoledì e sabato); 18,00.

ALISCAFI - Portoferraio - Cavo - Piombino
7,10 - 13,15 - 15,40. Da Piombino 8,40 - 14,40 - 16,30.

NAV. AR. MA. S.p.A. Cagliari

PARTENZE DA PORTOFERRAIO
DAL LUNEDI AL VENERDI
06,00 - 10,30 - 12,20 - 15,40 - 16,45 - 18,45
SABATO 06,00 - 10,30 - 13,00 - 16,45
DOMENICA 16,40

PARTENZE DA PIOMBINO
DAL LUNEDI AL VENERDI
06,15 - 09,15 - 13,00 - 14,00 - 17,10 - 19,30
SABATO 06,15 - 09,15 - 13,00 - 17,50

Portoferraio, Viale Elba, n. 4 Tel. n. 0565/92133
Piombino, Piazzale Premuda, n. 13 Tel. n. 0565/32031
Bastia (Corsica) Tel. 003395/314629

Centro Ufficio

PROPOSTE AVANZATE PER L'UFFICIO
Fotocopiatori - Computer - Macchine per scrivere - Calcolatrici - Mobili per ufficio
Assistenza Tecnica
Via Manganaro, 23 - Tel. (0565) 916290
PORTOFERRAIO

la bomboniera

• Battesimi - Comunioni - Nozze
• Confetteria - Articoli da regalo
Via Carpani 30 - Tel. 966382 - Portoferraio

Maria Grazia Bello

ARTIGIANA ABBIGLIAMENTO DONNA
Via 11 Febbraio, 5 CAPOLIVERI

Auto "BARDI,"

Concessionario ALFA ROMEO e FORD
OFFICINA RIPARAZIONI - CARROZZERIA - ELETTRAUTO
MAGAZZINO RICAMBI E ACCESSORI
AUTOCCASIONI - COMPRA-VENDITA
Loc. Antiche Saline (Zona Industriale) Tel. (0565) 917140
PORTOFERRAIO - Isola d'Elba



Società specializzata in trasporti da e per l'Elba mette a Vs. disposizione nel suo deposito di
PORTO AZZURRO
Località Buraccio
Tel. 945735 - 945756

EURIT S.p.A.
CHIMICA MINERARIA

- Blocchetti in lapillo di ogni dimensione
- Ghiaia per Giardini e Ville
- Sabbia per costruzioni del Fiume Po

Cassa di Risparmio di Firenze

Fondi patrimoniali al 31-3-1982 L. 84.014.957.075
al tuo servizio dove vivi e lavori

AGENZIA IMMOBILIARE

DOMUS

del Geom. NINO SPADA

Viale Elba Tel. (0565) 917033
PORTOFERRAIO

IN VENDITA 50.000 - 30.000 - 15.000 - 25.000

- PORTOFERRAIO
- ◆ Mq. 70 vista Calata Mazzini 20.000
 - ◆ Monolocali per ufficio 10.000
 - ◆ Bagnaia - Mini - Vista mare 15.000
 - ◆ Monolocali da mq. 36 10.000

CAMPO NELL'ELBA

- ◆ Residence: mini mq. 50 con giardino
- ◆ Nuovo mq. 60 con terrazza sul mare
- ◆ POMONTE: mq. 60 L. 75.000.000

CAPOLIVERI

- ◆ Terreno con rudere
- ◆ Monolocali nuovi in residence.
- ◆ Terreno agricolo Madonna delle Grazie vista mare.
- ◆ Terreno agricolo loc. Ripitino.
- ◆ Mini Centro-Storico mq. 40

Pasticceria Fiorentina
V. MAZZOLI & F. io
Pasticceria fresca e secca
Via Roma - Tel. 92016
PORTOFERRAIO

NUOVA CONCESSIONARIA

Elbacar S.r.l.

Servizio vendita - Assistenza - Ricambi
Via T. Tesei - Tel. 92790 - PORTOFERRAIO



Galleria d'Arte "LA SOFFITTA,"

I maggiori Pittori Elbani
PORTOFERRAIO

Maestri contemporanei di grafica e di pittura
Via Garibaldi, 25 - Tel. 917388